

Das partizipative Budget

Imaginez. Votez. Créez.

26 août 2021

David Payot, Conseiller municipal en charge de
l'enfance, de la jeunesse et des quartiers

Estelle Papaux, Secrétaire générale de la Direction de
de l'enfance, de la jeunesse et des quartiers



Das partizipative Budget ...



- ermöglicht es den Bürgerinnen und Bürgern,
 - über einen Teil der finanziellen Mittel des Gemeinwesens selbst zu entscheiden, Massnahmen in ihrem Quartier vorzuschlagen, auszuwählen, welche Massnahmen Priorität haben sollen, und an der Verwaltung der Stadt mitzuwirken
- fördert die Entwicklung von Quartierprojekten und das bürgerschaftliche Engagement
- stellt die Verwendung eines Teil der kommunalen Finanzmittel zur Diskussion
- ist im Programm des Lausanner Stadtrats für die Legislaturperiode 2016-2021 verankert



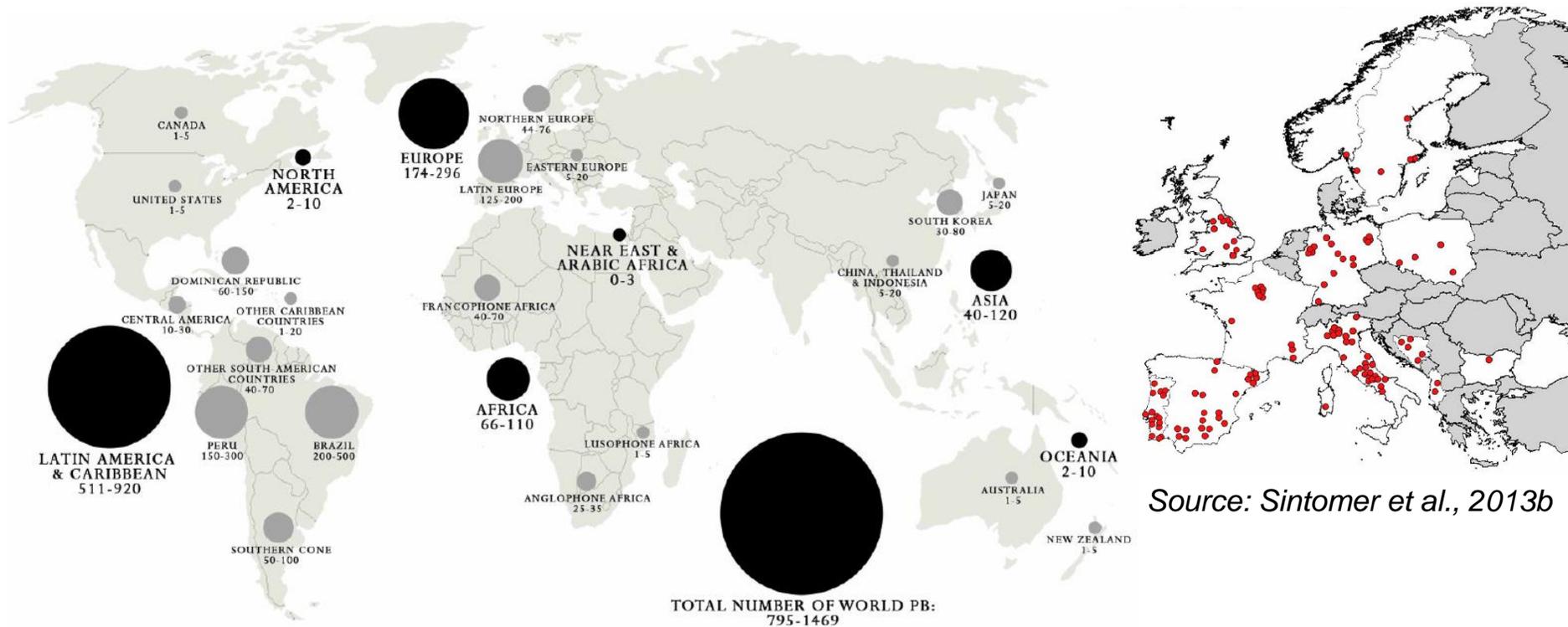
Das partizipative Budget ermöglicht es ...

- den Bürgerinnen und Bürgern, sich durch die Umsetzung von selbst entwickelten und ausgewählten Projekten an der Organisation ihrer Stadt und ihres Quartiers zu beteiligen
- den Behörden, die Beziehung zu den Einwohnerinnen und Einwohnern zu stärken
- der Stadt, die Entwicklung, Belebung und Transformation der Quartiere mit Ideen zu fördern, die von den Menschen ausgehen, die dort leben oder die sich für das Quartierleben einsetzen





- Von Porto Alegre ausgehende Bewegung (1989)
- Rund 3 000 partizipative Budgets weltweit



Source: Sintomer et al., 2013b



Das partizipative Budget in der Schweiz

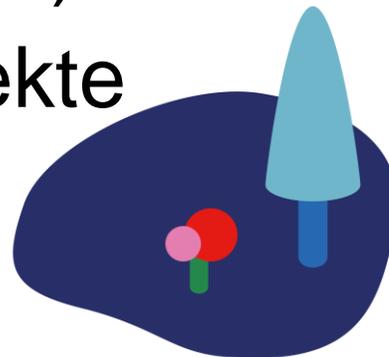
- Lausanne übernimmt 2019 die Vorreiterrolle. www.lausanne.ch/budget-participatif
- Die Stadt Zürich zieht 2020 mit der Einführung eines Pilotprojekts im Quartier Wipkingen nach. www.quartieridee.ch
- Mehrere weitere Projekte in allen Sprachregionen der Schweiz wurden durch ein Postulat oder eine parlamentarische Initiative bereits auf den Weg gebracht.



Blick auf die Zahlen der ersten beiden partizipativen Budgets

2019

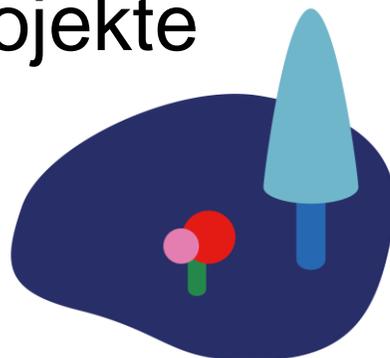
- 100 000 CHF
- 20 000 CHF pro Projekt
- 19 nach einer Machbarkeitsstudie ausgewählte Projektideen
- 2 482 abgegebene Stimmen (2 % der Einwohner/-innen)
- 8 Gewinnerprojekte



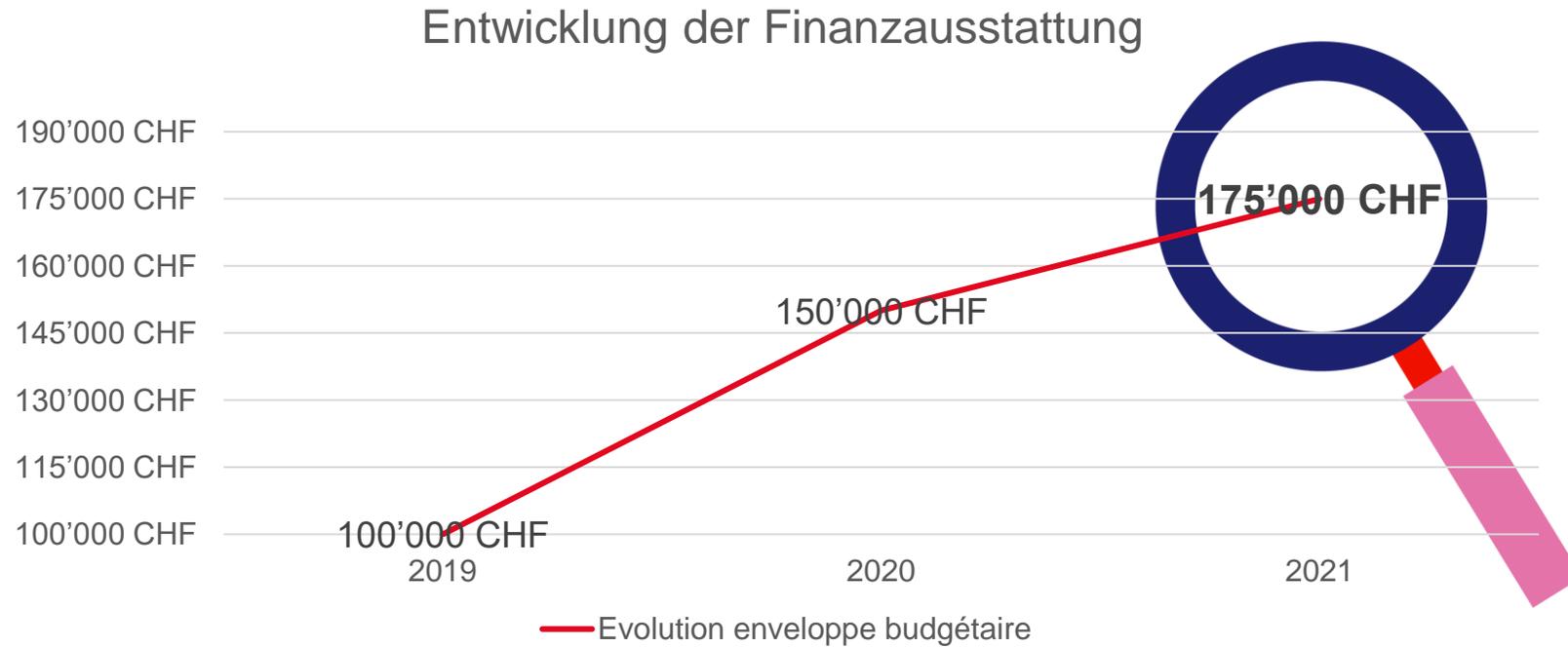
Blick auf die Zahlen der ersten beiden partizipativen Budgets

2020

- 150 000 CHF **[+50 000 CHF]**
- 20 000 CHF pro Projekt
- 26 ausgewählte Projekte **[+7 Projekte]**
- 4 009 abgegebene Stimmen (3 % der Einwohner/-innen) **[+1 500 abgegebene Stimmen]**
- 9 Gewinnerprojekte



Finanzausstattung



CHF 20'000.- max. pro Projekt



**Budget
participatif
Lausanne**



Ville de Lausanne

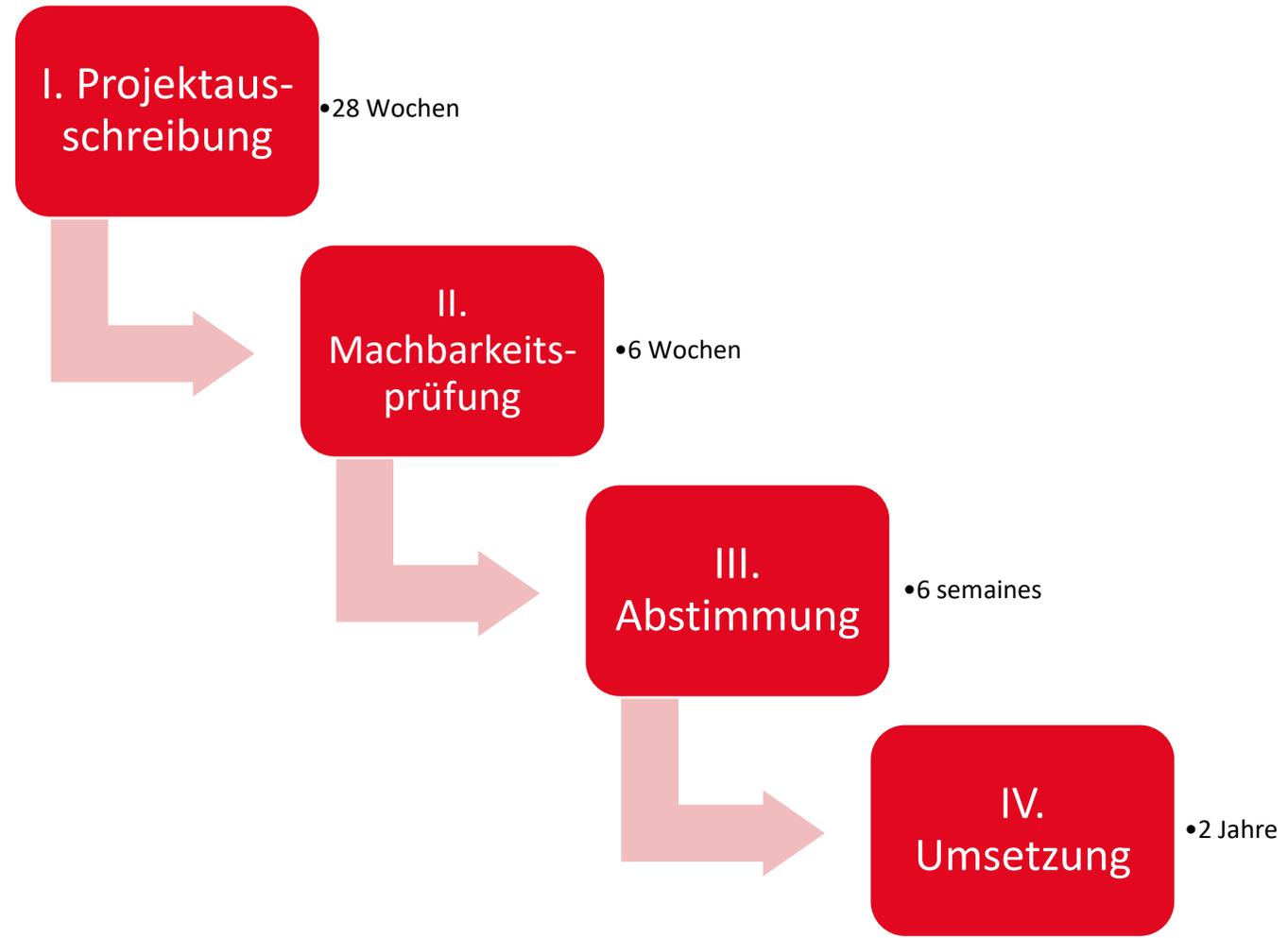
2021

VOTRE VILLE, VOS PROJETS.

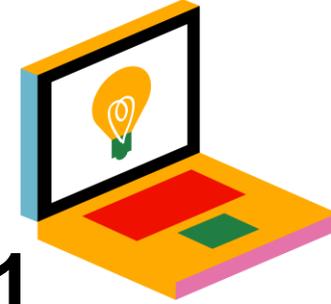
Imaginez. Votez. Créez.



ABLAUF IN 4 SCHRITTEN



SCHRITT 1 Der Projektaufruf



19. Februar bis 5. September 2021

- Anlaufstellen für die Begleitung ab April
- Möglichkeit einer individuellen Begleitung auf Anfrage

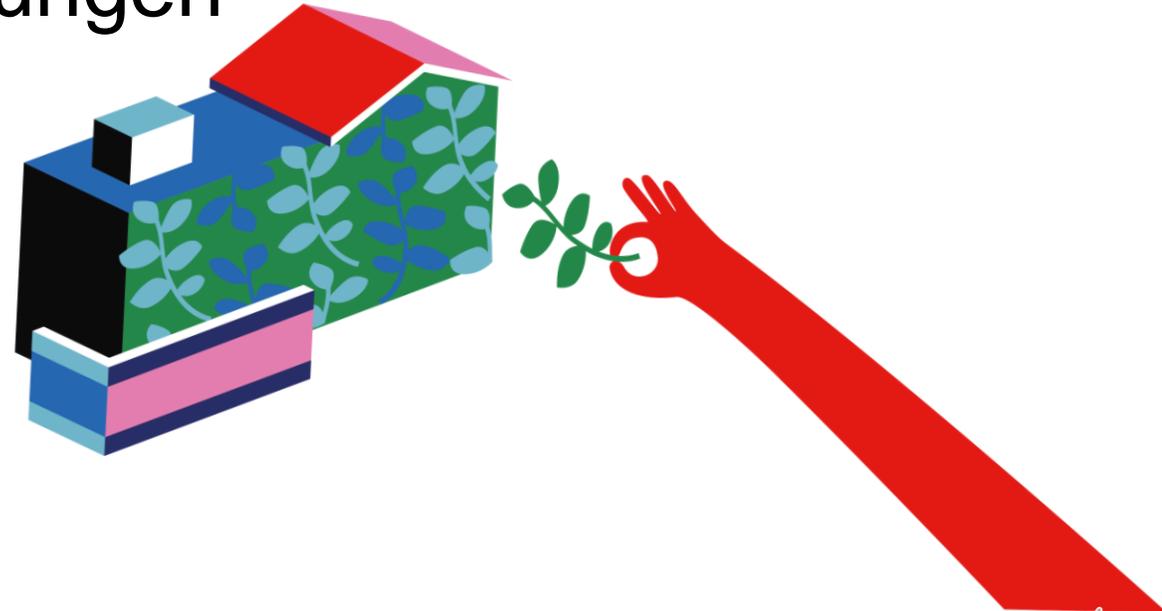
reliefs  OLGa



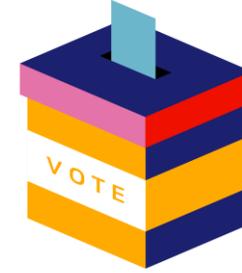
SCHRITT 2 Die Machbarkeitsprüfung

6. September bis 15. Oktober 2021

- Die zuständigen Dienststellen der Stadt prüfen die Projekte, um sicherzustellen, dass sie den technischen und rechtlichen Anforderungen entsprechen.



SCHRITT 3 Die Abstimmung



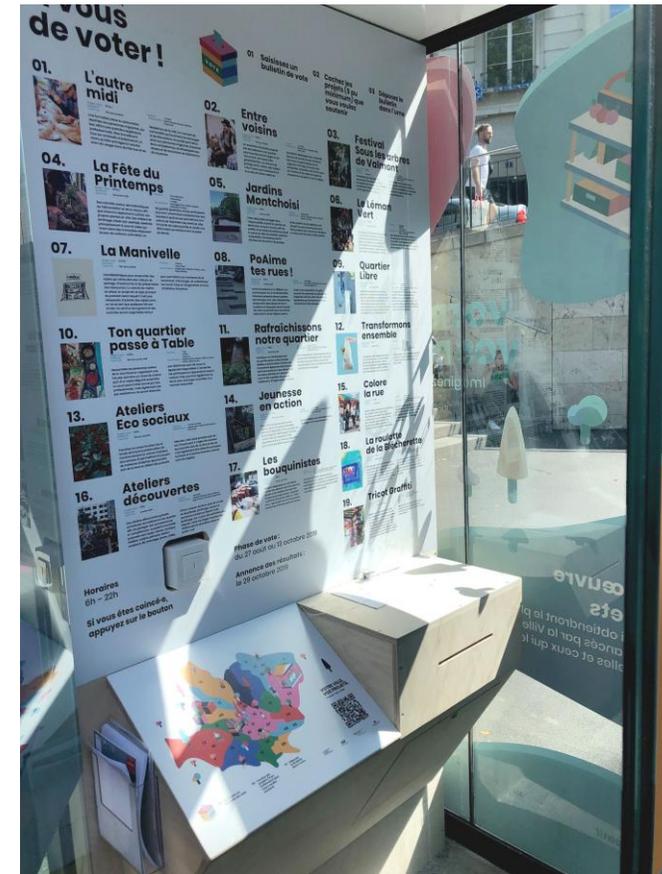
16. Oktober bis 28. November 2021

- Wer darf abstimmen? Alle Einwohner/-innen von Lausanne ohne Altersbeschränkung und unabhängig von der Nationalität
- Die Einwohner/-innen müssen für **mindestens 3 Projekte** stimmen.
- Möglichkeit, **im Internet** oder per **Stimmzettel** (Abgabe in einer der überall in Lausanne aufgestellten Wahlurnen oder brieflich) abzustimmen
- Versand von Stimmzetteln an jeden Haushalt (Postwurfsendung)
- Die Gewinnerprojekte werden am **18. Dezember 2021** verkündet.



Phase 3 Abstimmung

Wahlurne im Stadtzentrum von Lausanne (ehemalige Telefonkabine)



SCHRITT 4 Die Umsetzung der Projekte

<https://www.lausanne.ch/budget-participatif>

Jardins Montchoisi



Jardin « Bois-Cerf »

Lieu : Dans la partie sud du parc de la clinique Bois-Cerf (parcelle 5514)



La Manivelle



ETAPE 4 Die Umsetzung der Projekte

<https://www.lausanne.ch/budget-participatif>



Tricot Graffiti



LES CHEFS 6 - ANNÉE 2019



L'autre midi



Laufende Auswertung

- Nach der Wirkung des Projekts und der Effektivität seiner Leitung fragen
- Die ersten Effekte für die Zielgruppen und die Gesellschaft identifizieren, die dem partizipativen Budget zuzuschreiben sind
- Empfehlungen formulieren, wie sich die Verwendung des partizipativen Budgets verbessern lässt



**Budget
participatif**
Lausanne

Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit!

**VOTRE VILLE,
VOS PROJETS.**

Imaginez. Votez. Créez.

